



! ACHTUNG WICHTIGER HINWEIS !

Bei Verwendung eines Laders mit BID System muss der BID Chip zwingend vor dem ersten Laden / Entladen des Akkus mit den akkuspezifischen Lade-Entladedaten sowie Akkutyp programmiert werden!

! ATTENTION: IMPORTANT !

If you are using a charger with the BID system it is essential to program the BID chip with the battery-specific charge / discharge data and the battery type before the battery is charged / discharged for the first time!

ATTENTION ! CONSIGNE IMPORTANTE !

Si vous utilisez un chargeur avec système BID, il faut impérativement avant la première charge/décharge de l'accu, programmer la puce BID avec les caractéristiques de charge/décharge spécifiques de l'accu de même que le type de l'accu.

MULTIPLEX Modellsport GmbH & Co.KG

Westliche Gewerbestraße 1

D-75015 Bretten

www.multiplex-rc.de



!ATTENZIONE - INDICAZIONE IMPORTANTE!

Quando si utilizza un caricabatterie con sistema BID, il Chip BID deve essere assolutamente programmato con i dati di carica / scarica specifici dell'accumulatore nonché con il tipo di accumulatore precedentemente alla prima carica / scarica dell'accumulatore!

!ATENCIÓN NOTA IMPORTANTE!

¡Al usar un cargador con sistema BID, es imprescindible programar los datos específicos de carga – descarga así como el tipo de batería antes de la primera carga / descarga de la batería!

!POZOR DŮLEŽITÉ UPOZORNĚNÍ!

Při použití nabíječe se systémem BID se do BID chipu musí bezpodmínečně před prvním nabitím / vybitím akumulátoru naprogramovat specifická nabíjecí a vybití data jakož i typ akumulátoru!

MULTIPLEX Modellsport GmbH & Co.KG

Westliche Gewerbestraße 1

D-75015 Bretten

www.multiplex-rc.de